



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2025. január 23.
(OR. en)

5045/25

Intézményközi referenciaszám:
2024/0329(NLE)

VISA 1
COEST 1
FREMP 1

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió és Grúzia közötti, a vízumok kiadásának megkönnyítéséről szóló megállapodás alkalmazásának részleges felfüggesztéséről

A TANÁCS (EU) 2025/... HATÁROZATA

(...)

az Európai Unió és Grúzia közötti, a vízumok kiadásának megkönnyítéséről szóló megállapodás alkalmazásának részleges felfüggesztéséről

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 77. cikke (2) bekezdésének a) pontjára és 218. cikke (9) bekezdésére,

tekintettel az Európai Unió és Grúzia közötti, a vízumok kiadásának megkönnyítéséről szóló megállapodásra¹ és különösen annak 14. cikke (5) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

¹ HL L 52., 2011.2.25., 34. o.

mivel:

- (1) Az Európai Unió és Grúzia közötti, a vízumok kiadásának megkönnyítéséről szóló megállapodás (a továbbiakban: a vízumkönnyítési megállapodás) 2011. március 1-jén hatályba lépett.
- (2) A vízumkönnyítési megállapodás célja, hogy viszonyossági alapon megkönnyítse az Unió polgárai és Grúzia állampolgárai számára történő vízumkiadást bármely 180 napos időszakban 90 napot meg nem haladó tervezett tartózkodás céljából. A vízumkönnyítési megállapodás hozzájárul az emberek közötti kapcsolatok előmozdításához és az értékek – többek között az emberi jogok és a demokratikus elvek tiszteletben tartása – megosztásához.
- (3) A vízumkönnyítési megállapodás 14. cikkének (5) bekezdése értelmében a vízumkönnyítési megállapodást részben vagy egészben bármelyik Fél jogosult felfüggeszteni a közrenddel, a nemzetbiztonság védelmével vagy a közegészségügy védelmével kapcsolatos okokból. A felfüggesztéssel kapcsolatos döntésről a másik Felet a döntés hatálybalépése előtt legalább 48 órával értesíteni kell. A vízumkönnyítési megállapodás alkalmazását felfüggesztő Félnek azonnal tájékoztatnia kell a másik Felet, amint a felfüggesztés okai megszűntek.
- (4) Grúzia 2024-ben elfogadta a külföldi befolyással kapcsolatos átláthatóságról szóló törvényt, valamint a családi értékekről és a kiskorúak védelméről szóló jogalkotási csomagot. Az említett intézkedések úgy tekintendők, hogy aláássák a grúz nép alapvető jogait, többek között az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát, a magánélet tiszteletben tartásához való jogot és a közügyekben való részvétel jogát, valamint fokozzák a megbélyegzést és a megkülönböztetést.

- (5) Az Európai Tanács a 2024. június 27-i következtetéseiben hangsúlyozta, hogy a külföldi befolyással kapcsolatos átláthatóságról szóló törvény visszalépést jelent a tagjelölt státuszra vonatkozó bizottsági ajánlásban meghatározott lépésekhez képest, és felszólította a grúz hatóságokat, hogy tegyék egyértelművé szándékaikat azon intézkedéseik visszavonása révén, amelyek veszélyeztetik Grúzia európai uniós útját és de facto megállítják a csatlakozási folyamatot. Az Európai Tanács a 2024. október 17-i következtetéseiben újól meg erősítette, hogy a grúz kormány által hozott intézkedések veszélyeztetik Grúzia európai útját és de facto megállítják a csatlakozási folyamatot, valamint felszólította Grúziát, hogy – az európai integráció alapelveivel összhangban – fogadjon el demokratikus, átfogó és fenntartható reformokat.
- (6) A grúz hatóságok 2024. november 28-án bejelentették, hogy 2028-ig nem áll szándékukban megkezdeni a csatlakozási tárgyalásokat az Európai Unióval. Ez a bejelentés számos grúz városban tömeges tiltakozásokat váltott ki, amelyekre a grúz hatóságok aránytalan erővel és erőszakos módszerekkel, valamint a tüntetők, politikusok és újságírók önkényes letartóztatásával és bántalmazásával reagáltak.
- (7) A Grúzia által hozott intézkedések sértik a vízumkönnyítési megállapodás megkötésének alapjául szolgáló elveket, és ellentétesek az Unió és tagállamai érdekeivel. Ezek az intézkedések különösen nem tartják tiszteletben az emberi jogokat és a demokratikus elveket, és ezáltal nem egyeztethetők össze az uniós értékekkel, valamint akadályozzák az Unió és Grúzia közötti gazdasági, humanitárius, kulturális, tudományos és egyéb kapcsolatok folyamatos fejlődését.

- (8) Mindezek alapján a vízummentesség-felfüggesztési mechanizmus keretében készített hetedik bizottsági jelentés kiemelte azokat a lépéseket, amelyeket Grúziának sürgősen meg kell tennie a Bizottság aggályainak eloszlatása érdekében, és megemlítette, hogy a Bizottság a személyek bizonyos kategóriái tekintetében jelenleg mérlegeli a vízummentesség-felfüggesztési mechanizmus aktiválását.
- (9) A tagállamok és az Unió közrendjének védelme érdekében helyénvaló és arányos, hogy a tagállamok vízumkötelezettséget írjanak elő az Unióba utazó olyan grúz állampolgárokra vonatkozóan, akik érvényes diplomata-útlevelel rendelkeznek, mivel ezek a személyek a vízumkönnyítési megállapodás Unió általi megkötésének alapjául szolgáló érdekekkel ellentétes érdekeket képviselnek. Ezért fel kell függeszteni a vízumkönnyítési megállapodás egyes olyan rendelkezéseinek alkalmazását, amelyek mentességet biztosítanak az érvényes diplomata-útlevelel rendelkező grúz állampolgárok számára, valamint könnyítést biztosítanak a feladataik ellátásához rövid távú tartózkodásra jogosító vízumot kérelmező grúz állampolgárok bizonyos kategóriái számára, nevezetesen Grúzia hivatalos küldöttségeinek tagjai, Grúzia nemzeti kormányának és parlamentjének, illetve helyi önkormányzatainak és parlamentjeinek tagjai, valamint Grúzia Alkotmánybíróságának és Legfelsőbb Bíróságának tagjai számára.
- (10) Ez a határozat a schengeni vívmányok azon rendelkezéseinek továbbfejlesztését képezi, amelyek alkalmazásában Írország a 2002/192/EK tanácsi határozattal² összhangban nem vesz részt. Ennélfogva Írország nem vesz részt a határozatnak az elfogadásában, az rá nézve nem kötelező és nem alkalmazandó.

² A Tanács 2002/192/EK határozata (2002. február 28.) Írországnak a schengeni vívmányok egyes rendelkezései alkalmazásában való részvételére vonatkozó kéréséről (HL L 64., 2002.3.7., 20. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2002/192/oj>).

- (11) Az Európai Unióról szóló szerződéshez és az Európai Unió működéséről szóló szerződéshez csatolt, Dánia helyzetéről szóló 22. jegyzőkönyv 1. és 2. cikke értelmében Dánia nem vesz részt ennek a határozatnak az elfogadásában, az rá nézve nem kötelező és nem alkalmazandó.
- (12) Tekintettel a grúziai helyzet súlyosságára, e határozatnak az elfogadásának napján hatályba kell lépnie,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az Európai Unió és Grúzia közötti, a vízumok kiadásának megkönnyítéséről szóló megállapodás (a továbbiakban: a vízumkönnyítési megállapodás) következő rendelkezéseinek alkalmazása ... tól/-től [e határozat elfogadása után 2 nappal] felfüggesztésre kerül:

- a) a 4. cikk (1) bekezdésének b) pontja Grúzia hivatalos küldöttségeinek azon tagjai tekintetében, akik Grúziának szóló hivatalos meghívást követően hivatalos értekezleteken, konzultációkon, tárgyalásokon vagy csereprogramokban, valamint kormányközi szervezetek által valamely tagállam területén tartott eseményeken vesznek részt;
- b) az 5. cikk (1) bekezdésének b) pontja Grúzia nemzeti kormányának és helyi önkormányzatainak tagjai, valamint Grúzia Alkotmánybíróságának és Legfelsőbb Bíróságának tagjai tekintetében;
- c) az 5. cikk (1) bekezdésének c) pontja Grúzia hivatalos küldöttségeinek azon állandó tagjai tekintetében, akik Grúziához címzett hivatalos meghívást követően várhatóan rendszeresen részt vesznek értekezleteken, konzultációkon, tárgyalásokon vagy csereprogramokban, valamint kormányközi szervezetek által valamely tagállam területén tartott eseményeken;
- d) az 5. cikk (2) bekezdésének a) pontja Grúzia hivatalos küldöttségeinek azon tagjai tekintetében, akik hivatalos meghívást követően várhatóan rendszeresen részt vesznek értekezleteken, konzultációkon, tárgyalásokon vagy csereprogramokban, valamint kormányközi szervezetek által valamely tagállam területén tartott eseményeken;
- e) az 5. cikk (3) bekezdése az 5. cikk (2) bekezdésének a) pontjában említett kategóriák tekintetében;

- f) a 6. cikk (1) bekezdése a vízumkérelmek feldolgozásának a 6. cikk (3) bekezdésének c) és f) pontjában és a 10. cikk (1) bekezdésében említett kategóriákba tartozó állampolgárokra és személyekre vonatkozó díja tekintetében;
- g) a 6. cikk (3) bekezdésének c) és f) pontja Grúzia nemzeti kormányának és helyi önkormányzatainak, Grúzia Alkotmánybíróságának és Legfelsőbb Bíróságának, valamint Grúzia hivatalos küldöttségeinek azon tagjai tekintetében, akik Grúziához címzett hivatalos meghívást követően várhatóan részt vesznek értekezleten, konzultációkon, tárgyalásokon vagy csereprogramokban, valamint kormányközi szervezetek által valamely tagállam területén tartott eseményeken;
- h) a 7. cikk a 6. cikk (3) bekezdésének c) és f) pontjában és a 10. cikk (1) bekezdésében említett kategóriákba tartozó állampolgárok és személyek tekintetében;
- i) a 10. cikk (1) bekezdése Grúzia azon állampolgárai tekintetében, akik Grúzia által kiállított érvényes diplomata-útlevelel rendelkeznek.

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ..., ...

*a Tanács részéről
az elnök*
